



Data: 14 da favrer 2012

dv88_0212_uebertritt_untergym_os-2012_rm.doc / nr. 88

DISPOSIZIUN DAL DEPARTAMENT

Repassament da las directivas concernent la midada dal gimnasi inferior al stgalm superior da la scola populara

L'art. 20a al. 1 da l'ordinaziun da la regenza davart la procedura d'admissiun al stgalm superior da la scola populara (ordinaziun d'admissiun; DG 421.200) fixescha ch'il cussegl da scola è cumpetent per l'assegnaziun da las scolaras e dals scolar che midan d'ina scola media grischuna al stgalm superior da la scola populara. Ils detagls regla il departament, en spezial il departament d'educaziun, cultura e protecziun da l'ambient (DECA), en directivas correspondentas (art. 20a al. 2 da l'ordinaziun d'admissiun).

L'ordinaziun davart il gimnasi è vegnida revedida parzialmain ils 20 da settember 2011 (CR nr. 863). Sin fundament da l'evaluaziun da l'examen da cumparegliaziun ch'è vegnì fatg per l'emprima giada l'onn da scola 2010/11 en la 2. classa dal gimnasi inferior ha stuì vegnir tratga la conclusiun che las aspectativas ch'ins ha già da quest instrument nov n'han betg pudì vegnir ademplidas per motivs chaschunads dal sistem. Uschia croda l'examen da cumparegliaziun puspè a partir da l'onn da scola 2011/12 e daventa obsolet per giuditgar ina midada eventuala dal gimnasi inferior a la scola secundara. Quai pretenda ina pitschna adattaziun da las directivas respectivas.

Sa basond sin l'art. 20a al. 2 da l'ordinaziun d'admissiun, suenter avair prendì invista da las actas sco er sin proposta da l'uffizi per la scola populara ed il sport e da l'uffizi per la furnaziun media-superiura

dispona il departament d'educaziun, cultura e protecziun da l'ambient:

1. Las directivas agiuntadas concernent la midada dal gimnasi inferior al stgalm superior da la scola populara vegnan relaschadas. Ellas remplazzan quellas da l'onn 2011 (DD nr. 142 / 7-4-2011).

2. Las scolas medias ston infurmar ils geniturs u las persunas cun la pussanza dals geniturs d'in uffant che frequenta la 1. classa dal gimnasi inferior fin il 1. da schaner

- en scrit, sche la promoziun è periclitada. En quest connex sto cunzunt vegnir rendì attent:
 - o ch'i na dettia nagina pussaivladad da repeter la 1. classa dal gimnasi inferior,
 - o che l'onn suandant haja lieu – en consequenza da betg esser promovì – in'admissiun provisorica en la 2. classa secundara ubain, sche las notas da promoziun èn insuffizientas en dapli che trais roms centrals (linguas chantunals, matematica, englais, instrucziun da la natira), ina midada a la 1. classa da la scola secundara,
 - o che per decider davart l'admissiun en cas d'ina midada dal gimnasi inferior a la 1. classa da la scola secundara durant il 2. semester sajan decisivas las prestaziuns ch'èn vegnidas furnidas en ils roms centrals menziunads che han in effect per la promoziun. Sche questas prestaziuns èn insuffizientas en dapli che trais roms, stoppia per regla vegnir fatg quint cun ina repetiziun da la 1. classa secundara. Ultra da la cumpetenzza da la materia ch'è vegnida eruida saja decisiv in giudicament cumplessiv tras las persunas d'estrucziun da la scola admettenta il mument da la decisiun davart la promoziun regulara,
- davart la pussaivladad d'ina midada fin il 1. da favrer a la 1. classa secundara, ina midada che n'è colliada cun naginas cundiziuns;
- ch'igl è pussaivel da midar dal gimnasi inferior a la scola secundara durant l'onn da scola per regla mo directamain sunter las vacanzas d'atun, sunter las vacanzas da Nadal, sunter avair terminà il 1. semester u sunter las vacanzas da sport.

3. Las scolas medias ston infurmar ils geniturs u las persunas cun la pussanza dals geniturs d'in uffant che frequenta la 2. classa dal gimnasi inferior fin il 1. da schaner

- en scrit, sche la promoziun è periclitada. En quest connex sto cunzunt vegnir rendì attent:
 - o ch'i na dettia nagina pussaivladad da repeter la 2. classa dal gimnasi inferior,

- che l'onn suandant saja pussaivla – en consequenza da betg esser promovì – in'admissiun provisorica en la 3. classa secundara ubain, sche las notas da promoziun èn insuffizientas en dapli che trais notas che han in effect per la promoziun (linguas chantunalas, matematica, englais, instrucziun da la natira) ina midada da la 2. classa gimnasiala en la 2. classa da la scola secundara,
 - che per decider davart l'admissiun en cas d'ina midada da la 2. classa dal gimnasi inferiur a la 2. classa da la scola secundara durant il 2. semester sajan decisivas las notas dals roms che han in effect per la promoziun e ch'èn vegnids menziunads qua survast. Sche las prestaziuns èn insuffizientas en dapli che trais roms, stoppia per regla vegnir fatg quint cun ina repetiziun da la 2. classa secundara. Ultra da la cumpetenzza da la materia ch'è vegnida eruida saja decisiv in giudicament cumplessiv tras las personas d'estrucziun da la scola admettent il mument da la decisiun davart la promoziun regulara,
 - davart la pussaivladad d'ina midada fin il 1. da favrer a la 2. classa secundara, ina midada che n'è colliada cun naginas cundiziuns;
 - ch'igl è pussaivel da midar dal gimnasi inferiur a la scola secundara durant l'onn da scola per regla mo directamain suenter las vacanzas d'atun, suenter las vacanzas da Nadal, suenter avair terminà il 1. semester u suenter las vacanzas da sport.
4. Comunicaziun a: uffizi per la scola populara ed il sport (per infurmar er las instituziuns ch'èn responsablas per ils stgalims superiors da la scola populara); uffizi per la furmaziun media-superiura (per infurmar er las scolas medias grischunas e la cumissiun da surveglianza da las scolas medias); servetsch giuridic dal DECA; secretariat dal departament d'educaziun, cultura e protecziun da l'ambient.

DEPARTAMENT D'EDUCAZIUN,
CULTURA E PROTECZIUN DA
L'AMBIENT DAL GRISCHUN



Martin Jäger, cusseglier guvernativ

Directivas concernent la midada dal gimnasi inferiur al stgalim superiur da la scola populara

Sa basond sin l'art. 20a al. 2 da l'ordinaziun d'admissiun

relaschada dal departament d'educaziun, cultura e protecziun da l'ambient
ils 14 da favrer 2012

1. Midada da la 1. classa dal gimnasi inferiur

- 1.1 Midadas da la 1. classa dal gimnasi inferiur (admissiun provisorica che sa basa sin la decisiun d'assegnaziun e sin l'examen d'admissiun reussi) al stgalim superiur da la scola populara mainan adina en la scola secundara.
- 1.2 Midadas da la 1. classa dal gimnasi inferiur che han lieu avant il 1. da favrer, mainan adina en la 1. classa secundara. Per la promoziun a la fin da la 1. classa secundara èn decisivas las prestaziuns ch'èn vegnidas furnidas en la scola secundara.
- 1.3 Midadas da la 1. classa dal gimnasi inferiur che han lieu suenter il 1. da favrer durant l'onni da scola dependan dals resultats da las prestaziuns furnidas en ils roms centrals linguas chantunals, matematica, englais ed instrucziun da la natira. Sche las prestaziuns èn insuffizientas en dapli che trais dals roms menziunads, stoi vegnir quintà per regla da betg vegnir promovì a la fin da l'onni da scola. Ultra da la cumpetenzza da la materia è decisiv in giudicament cumplessiv tras las persunas d' instrucziun da la scola admettent il mument da la decisiun davart la promoziun.
- 1.4 Ina midada da la 1. classa dal gimnasi inferiur pervia da betg esser vegnì promovì ha per regla per consequenza ch'ins vegn admess provisoricamain en la 2. classa da la scola secundara. A la fin dal 1. semester vegn tratga la decisiun definitiva davart il fatg, sche la scolara u il scolar resta en la 2. classa secundara u sch'ella u el mida eventualmain per il 2. semester en la 1. classa secundara. Ina midada en la 1. classa secundara po avair lieu gia en il decurs dal 1. semester, sch'i dat ina enelegientscha vicendaivla tranter las persunas d' instrucziun e las persunas cun la pussanza dals geniturs.

1.5 Scolaras e scolars che na vegnan betg promovids a la fin da la 1. classa gimnasiala e che han ina nota insufficienta en dapli che trais dals roms linguas chantunalas, matematica, englais ed instrucziun da la natira vegnan assegnads a la 1. classa secundara.

2. Midada da la 2. classa dal gimnasi inferiur

2.1 Midadas da la 2. classa dal gimnasi inferiur che han lieu avant il 1. da favrer, mainan adina en la 2. classa secundara. Per la promoziun a la fin da la 2. classa secundara è decisivas las prestaziuns ch'èn vegnidas furnidas en la scola secundara.

2.2 Midadas da la 2. classa dal gimnasi inferiur che han lieu suenter il 1. da favrer durant l'onni da scola dependan dals resultats da las prestaziuns furnidas en ils roms centrals linguas chantunalas, matematica, englais ed instrucziun da la natira. Sche las prestaziuns èn insufficientas en dapli che trais dals roms menziunads, stoi vegnir quintà per regla da betg vegnir promovì a la fin da l'onni da scola. Ultra da la cumpetenzza da la materia è decisiv in giudicament cumplessiv tras las persunas d' instrucziun da la scola admettent il mument da la decisiun davart la promoziun.

2.3 Ina midada da la 2. classa dal gimnasi inferiur pervia da betg esser vegnì promovì ha per regla per consequenza ch'ins vegn admiss provisoricamain en la 3. classa da la scola secundara. A la fin dal 1. semester vegn tratga la decisiun definitiva davart il fatg, sche la scolara u il scolar resta en la 3. classa secundara u sch'ella u el mida eventualmain per il 2. semester en la 2. classa secundara. Ina midada en la 2. classa secundara po avair lieu gia en il decurs dal 1. semester, sch'i dat ina encliegentscha vicendaivla tranter las persunas d' instrucziun e las persunas cun la pussanza dals geniturs.

2.4 Scolaras e scolars che na vegnan betg promovids a la fin da la 2. classa gimnasiala e che han dapli che trais notas insufficientas en ils roms linguas chantunalas, matematica, englais ed instrucziun da la natira vegnan assegnads a la 2. classa da la scola secundara.

3. Fatgs formals

- 3.1 Ina midada dal gimnasi inferior a la scola secundara durant l'onn da scola è liada per regla als suandants termins: vacanzas d'atun, vacanzas da Nadal, fin dal 1. semester (attestat da semester), vacanzas da sport.
- 3.2 Questas directivas entran en vigur per l'onn da scola 2011/12 e remplazzan quellas da l'onn 2011 (DD nr. 142/7-4-2011).